

COTTIMO 8 / 2019

Sig.ra Reyna Maria GARCIA MEDINA

Pulizia - Cancelleria

.Periodo: (dal 2/1/2019 – 31/12/2019)



Ambasciata d'Italia
L'Avana

Atto di cottimo 8 / 2019

Decreto del Presidente della Repubblica n. 384/2001

Decreto del Presidente della Repubblica n. 54/2010

DM 7 giugno 2011 – n. 5510/456

OGGETTO: Servizio di pulizia dei locali della Cancelleria dell'Ambasciata d'Italia in L'Avana sita al n. 402, 5ta Avenida, Miramar, Playa, L'Avana, Cuba.

PRESTATORE DI SERVIZIO: Sig.ra Reyna Maria GARCIA MEDINA, nata a l'Avana il 12/09/1963, carta d'identità nr. 63091205119, rilasciata dalle Autorità cubane in data 20/02/1996.

IMPORTO: Euro 2.520,00 (duemilacinquecentoventi e 00/100), per il periodo dal 02/01/2019 fino al 31/12/2019, in favore del prestatore di servizio e USD 1.844,92 (milleottocentoquarantaquattro e 92/100) in favore dell'Ente statale cubano PALCO quale datore di lavoro.

L'Ambasciata d'Italia in L'Avana ha accettato, nella persona del RUP, il preventivo per la prestazione di servizi reso in data 21/12/2018, che forma parte integrante del presente Atto, presentato dalla Sig.ra Reyna Maria GARCIA MEDINA alla quale sarà affidata la pulizia dei locali presso la Cancelleria dell'Ambasciata d'Italia in L'Avana sita al n. 402, 5ta Avenida, Miramar, Playa, L'Avana, Cuba, per un importo complessivo di Euro 2.520,00 (duemilacinquecentoventi e 00/100) per il periodo dal 02/01/2019 fino al 31/12/2019.

Le condizioni e accordi ai quali attenersi sono i seguenti

Da parte dell'Ambasciata:

1. L'Ambasciata, aderendo alle disposizioni giuridiche locali, s'impegna ad iscrivere il suo nominativo nei Registri dell'Ente statale cubano PALCO, quale datore di lavoro della Signora Reina Maria GARCIA MEDINA.
2. L'Ambasciata provvederà al pagamento mensile al predetto Ente statale cubano PALCO delle quote previste dal contratto 126-2016;
3. L'Ambasciata, in caso di inadempienza agli obblighi sotto indicati, da parte del prestatore di servizio Signora Reina Maria GARCIA MEDINA, provvederà ad avvisare l'Ente statale cubano PALCO per la terminazione del servizio reso.

Da parte del Prestatore di Servizio:



Ambasciata d'Italia
L'Avana

Atto di cottimo 8 / 2019

Decreto del Presidente della Repubblica n. 384/2001

Decreto del Presidente della Repubblica n. 54/2010

DM 7 giugno 2011 – n. 5510/456

OGGETTO: Servizio di pulizia dei locali della Cancelleria dell'Ambasciata d'Italia in L'Avana sita al n. 402, 5ta Avenida, Miramar, Playa, L'Avana, Cuba.

PRESTATORE DI SERVIZIO: Sig.ra Reyna Maria GARCIA MEDINA, nata a l'Avana il 12/09/1963, carta d'identità nr. 63091205119, rilasciata dalle Autorità cubane in data 20/02/1996.

IMPORTO: Euro 2.520,00 (duemilacinquecentoventi e 00/100), per il periodo dal 02/01/2019 fino al 31/12/2019, in favore del prestatore di servizio e USD 1.844,92 (milleottocentoquarantaquattro e 92/100) in favore dell'Ente statale cubano PALCO quale datore di lavoro.

L'Ambasciata d'Italia in L'Avana ha accettato, nella persona del RUP, il preventivo per la prestazione di servizi reso in data 21/12/2018, che forma parte integrante del presente Atto, presentato dalla Sig.ra Reyna Maria GARCIA MEDINA alla quale sarà affidata la pulizia dei locali presso la Cancelleria dell'Ambasciata d'Italia in L'Avana sita al n. 402, 5ta Avenida, Miramar, Playa, L'Avana, Cuba, per un importo complessivo di Euro 2.520,00 (duemilacinquecentoventi e 00/100) per il periodo dal 02/01/2019 fino al 31/12/2019.

Le condizioni e accordi ai quali attenersi sono i seguenti

Da parte dell'Ambasciata:

1. L'Ambasciata, aderendo alle disposizioni giuridiche locali, s'impegna ad iscrivere il suo nominativo nei Registri dell'Ente statale cubano PALCO, quale datore di lavoro della Signora Reina Maria GARCIA MEDINA.
2. L'Ambasciata provvederà al pagamento mensile al predetto Ente statale cubano PALCO delle quote previste dal contratto 126-2016;
3. L'Ambasciata, in caso di inadempienza agli obblighi sotto indicati, da parte del prestatore di servizio Signora Reina Maria GARCIA MEDINA, provvederà ad avvisare l'Ente statale cubano PALCO per la terminazione del servizio reso.

Da parte del Prestatore di Servizio:



Ambasciata d'Italia
L'Avana

IL TITOLARE DELLA SEDE

VISTI gli artt. 60 e 61 del R.D. n. 2440 del 18 novembre 1923 concernente le disposizioni sull'Amministrazione del Patrimonio e della Contabilità Generale dello Stato ed il R.D. n. 827 del 23 maggio 1924, che ha approvato il regolamento relativo all'Amministrazione del Patrimonio e della Contabilità Generale dello Stato;

VISTO il D.P.R. n. 18 del 5 gennaio 1967, e successive modifiche, concernente l'Ordinamento dell'Amministrazione degli Affari Esteri;

VISTO il Decreto Legislativo n. 163 del 12 aprile 2006, e successive modifiche, recante il codice dei contratti pubblici, servizi e forniture ed in particolare l'art. 125 concernente l'acquisizione in economia di beni servizi e lavori;

VISTO l'art. 6 del D.L. n. 307/2006 relativo alle procedure contrattuali all'estero;

VISTO il DPR n. 54 del 1 febbraio 2010, concernente il Regolamento in materia di autonomia gestionale e finanziaria delle Rappresentanze Diplomatiche e degli Uffici Consolari di I categoria del Ministero degli Affari Esteri;

VISTO il D.P.R. n. 207 del 5 ottobre 2010 recante il regolamento di esecuzione del D.L. n. 163/2006, ed in particolare gli artt. da 329 a 338;

VISTO il DM 7 giugno 2011, n. 5510/456 che individua l'oggetto e i limiti di importo delle singole voci di spesa per l'acquisizione in economia di beni e servizi;

CONSIDERATO che si rende necessario provvedere alla contrattazione di un Prestatore di Servizio per il servizio di la pulizia dei locali presso la Cancelleria dell'Ambasciata d'Italia in L'Avana sita al n. 402, 5ta Avenida, Miramar, Playa, L'Avana, Cuba;

VISTO il preventivo presentato dalla Sig.ra Reyna Maria GARCIA MEDINA in data 21/12/2018;

VISTO il parere di congruità con data 2/01/2019;

VISTO l'atto di cottimo fiduciario n. 8 / 2019 in pari data;

A U T O R I Z Z A

La spesa in economia per l'importo di Euro 2.520,00 (duemilacinquecentoventi e 00/100) a favore della Sig.ra Reyna Maria GARCIA MEDINA per la fornitura di cui all'atto di cottimo citato nelle premesse; e di USD 1.844,92 (milleottocentoquarantaquattro e 92/100) in favore dell'Ente statale cubano PALCO per contrattazione di forza di lavoro.

La spesa anzidetta graverà sui fondi del capitolo 1613 dello stato di previsioni della spesa del Ministero degli Affari Esteri per l'esercizio finanziario 2019.

L'Avana, 2/01/2019



L'Ambasciatore
Andrea Ferrari



Ambasciata d'Italia
L'Avana

PARERE DI CONGRUITA'

In relazione all'Atto di Cottimo fiduciario relativo al servizio di pulizia dei locali presso la Cancelleria dell'Ambasciata d'Italia in L'Avana sita al n. 402, 5ta Avenida, Miramar, Playa, L'Avana, Cuba, stipulato tra questa Rappresentanza diplomatica e la Sig.ra Reyna Maria GARCIA MEDINA, nata all'Avana il 12/9/1963, si dichiara che, tenuto conto dei prezzi correnti sul mercato locale, il prezzo pattuito, che ammonta ad Euro 2.520,00 (duemilacinquecentoventi e 00/100)) per il periodo dal 02/01/2019 al 31/12/2019, è congruo.

Si dichiara che il predetto dipende giuridicamente dall'Ente statale cubano PALCO, deputato alla somministrazione del personale, al quale l'Ambasciata versa un importo in USD 1.844,92 (milleottocentoquarantaquattro e 92/100) comprensivo degli oneri contributivi e fiscali e di una commissione di somministrazione.

L'Avana, 2/01/2019



L'Ambasciatore
Andrea Ferrari

REINA GARCÍA MEDINA
Ave. 49 n. 5857 e/58C y 60 ,apto. 2
Playa - La Habana
tel: 2074634

La sottoscritta, Reina GARCÍA MEDINA, nata a L'Avana il 12/9/1963, offre i suoi servizi di Prestatore di Servizio per i lavori di pulizia presso la Cancelleria, sita in 5ta. Ave. n.. 402, Miramar, per il periodo dal 02/01/2019 al 31/12/2019, per un ammontare Euro 2.520,00 (duemilacinquecentoventi e 00/100).

Per l'importo suddetto l'interessata si impegna a:

- 1) garantire il servizio di cui sopra durante il periodo sopra indicato;
- 2) effettuare il servizio di pulizia dei locali della Cancelleria assicurando la presenza continuativa a seconda dei turni previamente stabiliti, per un totale di 40 ore settimanali suddivise su cinque giorni.

Distinti saluti.

L'Avana, 21/12/2018



Reina GARCÍA MEDINA